



Le 27 août 2025 – Iqaluit, Nunavut

ᐱᓕᓕᐅᓯ ᑕᐱᓴᓴᓂᑦᑎᑕᐅᓯᓕ ᐱᓲᐅᓯᓇᓂᓕᓂᑕᓄᑦ ᐃᓂᑦᑎᑕᓴᓚᑎᑦ , ᓂᓕᓗᓕᑎᑕᓄᑦ , ᐅᐃᐱᑎᑕᓄᑦ ᐅᓕᓂ www.igaluit.ca
Media releases are available in Inuktitut, English and French at www.igaluit.ca
Les communiqués de presse sont disponibles en inuktitut, en anglais et en français au www.igaluit.ca



Ville d'Iqaluit
100-1085, rue Mivvik
Iqaluit, Nunavut
X0A 3H0

public, mais elles n'ont pas d'autorité juridique et n'exigent pas du conseil qu'il intervienne dans un sens ou dans l'autre.

Les résidents sont encouragés à intervenir tôt dans le processus d'élaboration des lois. La plupart des règlements municipaux font l'objet de trois lectures par le conseil avant de devenir des lois. La première lecture est procédurale et n'entraîne aucune discussion; la seconde permet un examen et un débat; la troisième lecture constitue la dernière étape avant l'adoption. La deuxième lecture représente souvent l'étape la plus importante pour recueillir les commentaires du public. En partageant votre point de vue durant cette lecture, vous contribuez à influencer les décisions avant qu'elles soient définitives.

Dans certains cas, si une conseillère municipale ou un conseiller municipal démissionne avant la fin de son mandat, le conseil municipal peut nommer un nouveau membre plutôt que de tenir une élection partielle. Cette approche permet de maintenir la continuité et d'éviter des retards ou des coûts supplémentaires. Bien que cette procédure ne garantit pas forcément l'élection directe de chaque conseillère municipale ou conseiller municipal, elle fait en sorte que le conseil demeure en mesure de servir la collectivité de manière efficace.

La participation aux décisions prises par l'administration locale contribue à faire en sorte que les besoins et les valeurs de la collectivité sont bien pris en compte. La Ville d'Iqaluit encourage tous les résidents à rester informés et à s'impliquer.

##

Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec :

Geoff Byrne

Gestionnaire des communications et du service à la clientèle

Ville d'Iqaluit

867-979-5619 | G.Byrne@iqaluit.ca